

# 冷菜



中国大連クラゲの  
マスタード風味  
(Chinese)Dalian Jellyfish  
Mustard Flavor  
1,700円(税込)

道央伊達産  
めぐみ鶏の棒棒鶏  
Steamed Date Regional Chicken  
1,500円(税込)

ザーサイと葱の胡麻風味

Szechuan Pickies and Green Onion Sesame Flavor  
600円(税込)



※写真はイメージなので出来上がり料理は写真と異なる場合がございます

# 温菜



## 大海老料理

マヨネーズ・チリソース

Shrimp with Mayonnaise  
or Shrimp in a Sweet and  
Sour Chili sauce

各1,600円(税込)

## オホーツク産

## 帆立貝柱料理

塩味炒め・四川風炒め

Scallop Salted stir-fry  
or Scallop Szechuan style-fry

各1,600円(税込)



## 真イカ料理

塩味炒め・四川風炒め

Squid Salted stir-fry  
or Squid Szechuan stir-fry

各1,500円(税込)

## 鮑料理

塩味炒め・四川風炒め

Abalone Salted stir-fry  
or Abalone Szechuan Stir-fry

各3,000円(税込)

## ズワイ蟹玉あんかけ

塩味・黒甘酢

Snow Crab in Salted Egg Yolk Sauce  
or Black Sweet Vingar Sauce

各1,600円(税込)

※写真はイメージなので出来上がり料理は写真と異なる場合がございます

道央伊達産  
めぐみ鶏の黒甘酢

Hokkaido-Raised Megumi Chicken in  
Black Sweet Vinegar Sauce

1,500円(税込)



北海道産牛肉とピーマンの  
細切り炒め

Stir-Fried Hokkaido Beef and Thinly Sliced  
Green Bell Peppers

1,500円(税込)



道南上ノ国産フルーツポーク入り  
麻婆豆腐

Mapo Tofu with Hokkaido Fruits Pork

1,300円(税込)



野菜炒め

Stir-Fried Vegetables

1,300円(税込)



道南八雲豚の黒酢酢豚

Yakumo Pork from south of Hokkaido in  
Black Vinegar Sweet and Sour Sauce

1,400円(税込)

道南上ノ国産  
フルーツポークの回鍋肉

Sauteed Hokkaido Fruit Pork in Hot  
Pot Style with Chinese Miso Flavor or  
Szechuan-Style Stir-fry

各1,400円(税込)

# 麺・飯・スープ



海鮮あんかけ焼きそば 1,600円(税込)  
Seafood Fried Noodle with Starchy Sauce

海鮮あんかけ炒飯 1,600円(税込)  
Seafood Fried Rice with Starchy Sauce

海鮮あんかけご飯 1,600円(税込)  
Seafood Rice with Starchy Sauce

ズワイ蟹炒飯  
Snow Crab Fried Rice  
1,600円(税込)

五目炒飯  
Mixed Meat and Vegetable Fried Rice  
1,600円(税込)



ふかひれスープ  
Shark Fin Soup  
1,500円(税込)

※写真はイメージなので出来上がり料理は写真と異なる場合がございます

# 点心 揚げ物 デザート



小籠包(4個)  
Xiaolongbao  
800円(税込)



海老焼売(4個) 800円(税込)  
Steamed Shrimp Dumplings

蟹焼売(4個) 800円(税込)  
Steamed Crab Dumplings

いか焼売(4個) 800円(税込)  
Steamed Squid Dumplings

帆立焼売(4個) 800円(税込)  
Steamed Sclop Dumplings

たこ焼売(4個) 800円(税込)  
Steamed Octopus Dumplings



海老春巻(2本)  
Shrimp spring roll  
800円(税込)



※写真はイメージなので出来上がり料理は写真と異なる場合がございます



棒餃子(4個)800円(税込)  
Deep-fried pork Dumplings Stick



水餃子(6個)  
Boiled Dumplings  
800円(税込)



胡麻団子(4個)  
Sesame Dumpling  
600円(税込)

杏仁豆腐  
Fruit Almond Tofu  
700円(税込)



※写真はイメージなので出来上がり料理は写真と異なる場合がございます